

PAUSE

DESIGNED BY BUSK + HERTZOG



PAUSE

DESIGNED BY BUSK + HERTZOG

Pause-stolen er designet med fokus på, at den skal være lige smuk at se på forfra som bagfra. Udtrykket er enkelt og let – ligesom stolen, der uden besvær kan stables eller stilles op i rækker til fx konferencen. Fås med eller uden armlæn, bagudrettet eller fremadrettet – ved udgaven med fremadrettede armlæn fungerer armlænene også som stoleophæng. Til serien hører også en taburet.

// The Pause chair is designed to appear just as beautiful from the front as from behind. The expression is simple and light – like the chair that is easily stacked or put in rows for conferences. Available with or without arm rests pointing backwards or forward – on the latter version the armrests may be used as a hang-up bracket as well. A stool is also available in this series.

// Der Fokus bei der Gestaltung des Pause Stuhls lag darauf, dass er sowohl von vorne als auch von hinter schön aussehen soll. Der Ausdruck ist einfach und leicht – wie der Stuhl, der sich ohne Mühe stapeln oder in Reihen aufstellen lässt für z.B. Konferenzen. Er ist ohne oder mit Armlehnen lieferbar, rückwärts oder nach vorne gerichtet – die Armlehnen auf der Variante mit Armlehnen nach vorne gerichtet dienen auch als Aufhängemöglichkeit. Zu der Serie gehört ein Hocker.

SÆDE/RYG: Formspændt krydsfinér med laminat, linoleum, PUR-gummi, træfinér (eg/bøg/ahorn/sortbejstet eg) eller polster. ARMLÆN: Sort PUR-gummi.
STEL: Blank forkromet eller pulverlakeret stålør. TILBEHØR: Koblingsbeslag, stoleophæng, transportvogn og auditoriearm.

// SEAT/BACK: Moulded plywood with laminate, linoleum, PUR-rubber, veneer (oak/beech/maple/black-stained oak) or upholstery. ARMRESTS: Black PUR-rubber.
FRAME: Bright chrome or powder coated steel tubes. ACCESSORIES: Linking device, hang-up bracket, trolley and writing tablet.

// SITZ/RÜCKEN: Formlaget Holz, schichtverleimt, mit Laminat, Linoleum, PUR-Gummi, Holzfurnier (Eiche/Buche/Ahorn/Eiche schwarzgebeizt) oder gepolstert.
ARMLEHNEN: Schwarzer PUR-Gummi. GESTELL: Verchromte oder pulverbeschichtete Stahlrohre. ZUBEHÖR: Reihenverbinder, Aufhängebeschläge, Transportwagen und Tablettarm.



PAUSE MO 8662



PAUSE MO 8661



PAUSE MO 8653

